



جمادی الاخر

۲۶

۱۳۲۹ هجری

دین و معیشت

۱۹۱۱ هجری

ایون

۱۰

اورنبورغده هفتهده بر دفعه نشر اولمان، دینی، فنی ادبی، و سیاسی ژورنالدر

Адресъ: Оренбургъ редакция журнала Динъ ва Мағишеть.

خاتون تش دو قتری ر. ای. پیلیمان تازارتا، دوالی، یامی صورا هم تشر قویا هم یامی سیمت کموش آلتون هم باشقەرلر ایلن. تشرنی برده آغر تیرمای صورا قاوچوک یا که آلتون اوستنه قویا تشر ایچون آلتون کارونکه، شفتوی هم پلاستیکه سر تشر. بهاری آرزان آلونادر. فقیرار که حق سزدر. شاکردلر هم حکومت اوچیریز دنیه لرنده خدمت ایتوچیلردن یارم حق آلونهدر. قبول ایته ایرته ساعت ۹-۷ که چه یکشنبه کونلرده ۹ دن ۵ که چه آدرس اورنبورغ پیراوسکی اورامده پیتراپارلسکی اورام چاتندن ۲ نجی بالاشف یورطی

دین و معیشت اداره سنده صاتلا طورغان کتابلر: ضیاء القلوب توبلا- نگانى ۵ جزء دن عبارت ۱ صوم ۲۵. توبلانمکانی هر جزء لری ۲۰ شارتین. صادق حضرت ننگ دارونکین میسانیریله مناظره سی ۱ نجی جزئی ۲۰ مذهب مسلک و اوز کارش لردن بحث ایدوب هر سوزینه کتب شرعیه دن دلیللر نقل ایتکان ف. سیمانی حضرتلریننگ ردالانقلابیون نام اثری ۷ جزء اولارق هر جزئی ۱۲ تیندن صاتلادر. تقویم دائم، المریثیه رساله لری ۱۲ شارتیندن. اعلام الحق، هدی صادق حضرت ننگ مهم اثرلرندن اولارق اولگسی ۳۰ ص. کعسی ۴۰ توبلانمکانی ۶۰. شریعت و طیب چهنندن آرافى ضرر لری نام رساله ۸. حجاب ۷ طوع ۴. الدرر البهیه فی العقیده الالهیه همزه حمیدف اثری ۳۰ تاریخ ادیان نهر دیه ۱ نجی جزء ۲۳۰ نجی جزء نجات عمومیکر دیه ۱۷۳ نجی جزء (موسی اعتقاد نهر دیه) ۱۷ جدیدلره هدی ۵۵ اشقولا بلاسی (براشقولنیک ننگ فر دوشینه قیلغان ظامی) ۱۰ دینگز توبدک سیاحت ۱ نجی جزئی ۲۱۲ نجی جزئی ۲۲۲ حریت نهر لری ۱۲ تین.

عبد القیوم سیداشف

سودامز غاستیننی دوورده ۶۳ پی نومرده اسکلا دلر مز ۵۰-۵۱ نجی نومرلرده دکا نمزده هر وقت تورلی یشلر کیپکان اوریک وچیکلاوکلر بولوب توره در. منبعندن کولاب آلوب زاپاس ایلان صاتامز وقتنده جون جباعه ایلان ده سودامز بولا. حرمتلو مشتریلر مز ننگ التفات ایدوب تشریف بیورولرین اوتتمز.

بیارلنگان
 یازولری
 اوزگارتو
 رگه اداره
 اختیارلیدر.
 باصلهخان
 یازولرکیرو
 قایتارلماز.
 مارقه سز خطار
 قبول ایدلماز.
 آدرس آلهما
 شتروغه ۲۱
 آنور. آدر
 یسنی آچق
 یازولری اوتنه
 آدرس سزه تاله
 لدرج ایدلماز

ولولا دفع الله الناس بعضهم ببعض لهدمت صوامع
 وبيع وصلوات ومساجد يذكر فيها اسم الله
 كثيرا ولينصرن الله من ينصره ان الله لقوى عزيز

دیگر وصیفت

زمان ناعسیسی ۳۱ دیکابر ۱۹۰۶ سنه سنده

دوامی ۵ نچی سنه

شهر ایچون

سنه لك بهاسی ۳ صوم «تین»
 یارم سنه لکی ۱ «۵۰»
 اوچ آیلمی

چیت شهر لرگه

سنه لك بهاسی ۴ صوم تین
 یارم سنه لکی ۲
 اوچ آیلمی ۲۰۱ -
 بر آیلمی ۵۰

چیت مملکت لرگه

سنه لك بهاسی ۶ صوم تین
 یارم سنه لکی ۳ - -
 اوچ آیلمی ۱ صوم

اورنبورغ ژورنال
 دین و معیشت «تلیفون»
 نومر ۲۸۶

بره ملاب ۱۲ تین

هفته ده بر دفعه نشر اولنان دینی، فنی، ادبی
 و سیاسی ژورنال در

بره ملاب ۱۲ تین

شهر ایچی شا کردلرینه یلغه ۲ صوم ۵۰ تین چیت شهر شا کردلرینه یلغه ۳ صوم در.

فلسفه عبادتکده ردیه

بو اثر محترم محمد صادق حضرت عثمانی نك صوڭ
 وقت لر دهغنه یازغان اثری اوله رق غایت حکمی
 و علمی نادره المثل بر رساله در
 زمانه زده فلسفه بیاعلمی و حکمت بقال لری چوق
 اولدقندن شونلره قارشو تور مق ایچون هر بر اهل
 دیانت که بو کتابک بر نسخه سنی بولندر مق ضرور در.
 رساله دین و معیشت اداره سنده ۱۵ تیندن پوچته
 ایلان ۱۷ تیندن ساتلدر پوچته مارقه سی هم مقبولدر.

دینگز توبنده سیاحت

بر نچی قسمی پوچته ایله ۱۲۰۲. ۲ نچی قسمی پوچته ایله ۲۲۰

دین و معیشت اداره سنده ساتیلدر.

فهرست

مسئله

ظهورات الهیه

ردالانقلابیون

خادم الشریعة اولان امام و مدرس لره.

دینی مکتب و مدرس لره هم فنلر.

ربا حقنده

بزدهگی ادبیات، یاخود یا شکر

براشورلر.

تورلی خبرلر

خارجی خبرلر

اورنبورغ خبرلری





غورد برانسیکی آرلاوسکی غوبیر ناسنده نفر
عسکری دولت بای محمد ذاکر اوغلی طرفدن سؤالر
انچی سؤال: بزم آشامق، و اچمک لریمزه، احتمال
خنزیر ایتی فاتشوق اواسه، بزه آشامق حراممی؟ بزه
بونده معذوریتمز سببلی آشامق حلال اوله زمی؟

۲نچی سؤال: بزم عسکر خدمتک، اوستمهزه فرض
اولان عبادت لریمز، وقتنده اداسی ممکن اولمغان
ایچون، بزه کفارتهمی لازم؟ یا که قضا قیلیمق ایله کفایه
ایدرمو؟

۳نچی سؤال: بزم بونده اوتوش رمضان ایی
ایچون صدقه فطره واجبه؟ واجب اولان تقدیرده
بزم اوز اوستومزه می یاخود بزم خدمت، ایله فائدا
نوچی پادشاه حضرتلرینک خزینهسندن تولانمکی
تیوشمی فقیرگز: عقلمز ایرشمه دیککی سببلی حنا بکزه
کوز تو توب قالدق،

اداره.

انچی سؤالک جوابی - احتمال ایله هیچ نرسه حرام
بولمیدر. خنزیر ایتی فاتشقانی قطعی صورتده معلوم
بولمغانده اول آشنی حرام دیب ایتوب بولمی شونک
ایچون اول آشنی آشودن منع قیلوب بولمی. اما
خنزیر ایتی فاتشقانلی قطعی صورتده معلوم بولغان
آش ایسه قطعاً حرامدر. آنی آشامق هیچ وجه برلن
جائز تو گلدر. خدمتده بولو آندای آشنی آشا -
مطلق ایچون عذر تو گلدر. بر او لم حالنه کلگان
خنزیر ایتندن بشقه آشارلق هیچ نرسه یوق نه
شول وقتنده اولدن قورتیلو ایچون گنه آشامقده

ضرر یوقدر شرعاً جائزدر. (فمن اضطر فی
مسخمه غیر متجانف لائم فان الله غفور رحیم)
آیه ۴.

۲نچی سؤال - فرض عبادتدن نماز قالسه آنک
کفارتی یوقدر. قضاغنه لازمدر. اگر فرض عبادت
دن روزه فالسه آنک فالوی نی طریقه بولغان؟
شونی بیلور گه تیوشلیدر. اگر رمضان شریفده بر
گنه کون بولسه ده روزه نیت ایتماینچه بتون رضا
نی روزه سز اونکارسه بوکا قضاغنه لازم بوله در.
کفارة لازم تو گلدر. اگر رمضان شریفده بر گنه
کون روزه غه نیت ایتوبده قویاش باتقانچی شول
نیت ایتمکان روزه سنی عذر شرعیسز بوزسه بو
کشیگه کفارة ده لازم کون اورننه کون قضا ده
لازم در.

۳نچی سؤالک جوابی - نصابنی مالک بولغان مسلما
نغه قاید بولسه ده فطره صدقه سی اوز ذمه سنه واجب
در. مگر قل بولغان کشینک فطره سی قلنک خواهه -
سی نک ذمه سنه واجبدر. عسکر پادشاه خدمتک بولسه
ده قل تو گلدر حردر. نصاب قدرلی مالی بولسه
عسکر نک اوز ذمه سیننه لازمدر. خزینه گه لازم
تو گلدر. نصابنی مالک بولمغان کشیگه فطره صدقه
سی واجب تو گلدر.

طاری اویازی چورطانلی قریه سنده امام محمد نبی
محمد شافعی طرفندن سؤالر.

انچی سؤال - زیدنک ۱۳ یا شلک قزن بکر قا -
چروب آلوب کیدوب قزنک آطاسینک اذندن بشقه

حلا نوى جايز در . چونكه امام محمد كه بناء بلاولى
نكاح درست تو گلدر . بونك اولگى نكاحى بلاولى
اولبىغى ايچون درست تو گلدر . بو امامنك فرقت
ايله حكى شول درست بولمغان نكاحنى فسخ بوله ده
قاله در . (وكذا فى النكاح بغيرولى لو طلقها ثلثا ثم
تزوجها قبل دخول الزوج المحلل اذا قضى بصحة هذا
النكاح وان لا يقع الطلاق اخذا بقول محمد رحمه الله
تعالى) هندیه ج ۳ صحیفه ۳۶۲

اشبو عبارته كه قار اعانده بر كيمسه بغيرولى نكاح -
لنغان خاتوننى اوچ دفعه طلاق قيلسه ده بلا تحليل
دورتنچى دفعه نكاحلانسه بر امام بو نكاحنك درست
لسكى ايله حكم ايتسه بو حكم نافذ بوله در . امام
محمد كه بناء اولگى نكاح بغيرولى بولغان ايچون
كالعدم حكمنده قاله در . بو مسئله دهده شولاي بوله -
در . يعنى امام محمد قولينه بناء بو كشينك اولسه
فزنى قچروب اولوب كيتوب نكاحلوى سببى اول
نكاح بلاولى نكاح بوله درده مذكور امام افنديك
فرقه ايله حكى نافذ بوله در . بناء عليه مذكوره خاتو
نك بعد العدة ايكنچى زوجگه نكاحلوى درست
بوله در .

۲نچى سوءالنك جوابى - شيعه لرده اوزلرنده
تورلى مذهبلر بار . اكرده بر شيعه حضرت على كرم
الله وجهه حضرت لر ينى اله ديب اعتقاد قيلسه يا كه
حضرت جبرائيل وحى كيتور گانده يا گلشوب حضرت
على كه تيوشلى وحى نى حضرت محمد عليه الصلوة والسلام
كه كيتوردى ديب اعتقاد قيلسه ، يا كه حضرت ابوبكر
الصديق رضى الله عنه نك صحابه لسكينه انكار ايتسه
يا كه ام المؤمنين حضرت عائشه رضى الله عنها وعن
ايبها حضرت لر ينى سو كسه بو كفر در . بو اعتقاد صاحبه
كافر در . بناء عليه شيعه نك بويله طايفه سينه سنيه نى
تزوج درست تو گلدر .

(وبهذا ظهر ان الرافضى انكان ممن يعتقد الالوهية
فى على او ان جبريل عليه السلام غلط فى الوحى او

بر كباو كه برگان آرارلنده رسمى نكاح بولمغان .
بر شيعه دن عقد قيلدرغانلر . شونك ايله بر نيچه زمان
تورغاننك بعدنده قوناق بولوب فزنى قريه سينه
كيلگانلر . فز آتاسينك يورطنده فالغان . كباو هر نه
قدر آلوب كيته چك بولسه ده فز كيتمگان .

كباو كيدوب اوزينك آتاسينه وكالتن بيروب فزنى
آتاسينه كوندرگان ايكى قدا هر نه قدر سويلاشوب
قاراسلرده صلح قه كيله آلمغانلر . شول ير نك امامينه
مراجعت قيلوب اول هم صلحقه دعوت قيلسه ده صلح
قه كيله آلمغانلر . بناء عليه مذكور امام افندى
«دعواكزنك آخرى فرافدر ديو زوجين آراسن
فرقتله حكم ايتكان . مذكور كباونك آتاسنى وكيل
نصب ايدرك طلاق قيلدرغان . بونك ايله طلاق واقع
اولورمى ؟ بعد العدة مذكوره خاتون زوج ثانى گه
نكاح قيلونه آلورمى ؟

۲نچى سؤال سنيه نى شيعه كه نكاح درستى ؟

اداره .

۱نچى سؤالك جوابى - بو سؤال آكلاشلوب
يتمى . بو سوءالده « امام افندى زوجين آراسن فرقتله
حكم ايتدى » ديگان سوزدن امام افندى نك قضاء
تفريق قيلديغى آكلانه در . « مذكور كباونك آتاسنى
وكيل نصب ايدرك طلاق قيلدرغان » ديگان سوزلر
دن كباونك آتاسى اوغلندن وكالته طلاق قيلديغى آكلا
شيله در . همده سوءالك « كباو كيدوب اوزينك آتاسينه
وكالتن بيروب فزنى آتاسينه كوندرگان » ديگان
سوزدن كباو آتاسينك هر خصوصه كباونك وكيلنى
ايديكى آكلاشيله در . بو تقديرده طلاقنك وقوعسنده
اصلا شبهه يوقدر .

اما كباونك اوز آتاسينه برگان وكالتى صلح
ايچون گنه بولوب ، تفريق امامنك اوزينك حكيميله
بولغان بولسه بو تقديرده ده امام محمد قولينه بناء
امامنك بو طريقه تفريقله حكى نافذدر . يعنى خاتون
ايرندن ايرلغان بولوب زوج ثانى گه بعد العدة نكا

كان ينكر صحبة الصديق او يقف السيدة الصديقة
فهو كافر لمخالفته القواطع المعلومة من الدين بالضرور
رة) ردالمحتار ج ۲ صحیفه ۲۹۷
اما بويله اعتقاده بولمغانلرينه سنیهنی تزویج نك
درست توگل لكینه كتب فقیهه نك معتبر كتابلرنده
زوايه صریحه كوره آلمق. شولایده بولسه احتیاط
آنلرغه آرالاشماوده در.

ظهورات الهیه

لاتنكر الباطل فی طوره فانه بعض ظهوراته
دید كلری بیت نك حقیقت لاری صادق ومضمونی
هم واقع در. زمانه زده اولان بعض محرر لر بونگا
مصدق بحسب وصدقینه برهان اوله بلنور لر باطل
وهرزه گوی اولسه لرده، بعض ظهورات حق ایدکنه
شبهه یوقدر. هم آنلاردن چوق علم آلمق ده ممکن
در. در واقع ناتار تلینه ماهر لاردن جاهلیه شعراسی
کبر خیالی وهمی امر لاری بار کبی ایدوب سویلا
مه گا مقتدر لر در. لکن علم آلمق، الفاظ لرینك
مدلولی وحقیقتی ایله دگل، عکسی ایله علم آنور.
بر رساله یا که رومانی مدح ایلاسه لر، یمان ایکان
دیه بلنور. وبر کیمسه بی قدح یا که طعن ایلاسه لر،
بخشی کشی ایکان دیه بلنور. وبر کشی بی مدح
ایلاسه لر، یمان ایکان دیه بلنور گرچه ذات فصیح
لار ما بین لرنده غیری برشی لرده اختلاف ایدر
اولسه لرده بو توغریده متفق لر در. فی الجملة وقت
صاحبی تحریر اتن ورشیدنك دور عالمن فارالسه بو
سوزمی تصدیق ایدر لر دیهن. تجربه فیلسه لار،
نفس الامر گا صالوب قارالسه لار تصدیق ایدولرینه
امینم. زیر ابن آنلر نك ایکوسینده دوستده دوشمانك
دگلم باری مدح ایکنان شی لارینی واقعغه صالوب
قار ادم دن بویل طاباریم اما شریعت کا خلافی تحریرات

لرینه بر سوز دیه مم زیرا آنلار اول میدان شریف
ده جولان قیلما یور لر. هم اصول شریعت اولان
کتاب سنه اجماع امت قیاس ایله یا که بونلاردن
استخراج ایمن فقیه لار کلامی ایلان تحریر قیلده-ق
نیمه التزام ایتمایور لار. هم اخباراتغه بونلرنك
لزومی ده یوقدر هم دین واعتقاد غزیته ورومان لردن
آلنماز ولذاک یغشی می یمان می؟ ایل گا موافق بر
سوز طابارسه یازا ویورور خیر وشر دن یولقسسه
آنی یاز مق مخصوص، پروغرام لرنده درست در آچه
درست در آچهغه ضرر کیلماسه یازه ویرمک وظیفه
مقدسه لریدر وارسون لار یازسونلر لکن آنلرنك
پروغرام لرین بلمک بزده فائده دن خالی دگلدر.
شریعت که مخالف سوز لرین لا دیه رك کچوب یمانلاؤ
یغشی لاولرن واقعغه صالوب قاراساق قولم زده بر
قورال اولورده، شریعت کا مخالفت دن یمان نی یغشی،
یغشی نی یمان دیگان یوغوشلی زاراز یتلمنوی بولمیز دن
قوتلر مز. الله تعالی صافلان غان نی صاقلاریم دیگان
دگلمی افندیم؟ وقت غه قاراب یانگاشوب کیتسانك
اوفکه ولوم ایثار گا حقهغه یوقدر وقت طرفندن آنکا
جوابده آسان در بنم یاز دقم عزته و اخبار در نصوص
وشریعت دگلدر دیسه البته برسوز دیه المازسن بلکه
اوزنکنی لوم و سرزنش ایدارسن زیرا هر یور طقه
اوزایشو کندن کر ولور تیمر لافکه سنن تیمر خوشبوی لافکه
سنن یفار صور الور دگلمی. ذاتاقولونگده کتابك اولماسه
مسئله صور اسنك دین و معیشت دن صور اسنك یرنك
در زیرا دین و معیشت اربابی کتاب سنه اجماع امت
قیاس کبی اصول شرعیه دن مستخرج مجتهد لر قولنی
بیان ایله جواب مسئله بی یاز ماغه التزام ایدش لر در
بونلار هم شریعت چه جواب ویر مسه لر معنورده
اولماس لر اخص آمالاری اعیاء شریعت ایکان رأی
ایله جواب ویرمک معقولده اولماس وشریعتی علم و
عمل ایله قوللانمک هر کیمسه نك ذمه سینده واجب اولد
قندن مبدا مسئله که جوابده خطا واقع اولسه هر کم

گا خصوصاً علم اهلینہ تنبہ تیوش اولدغندن دین و معیشتنی آنجوقی آخوند و مدرس و امام لر فارغده یانما یورلار، من وجه خطا کیی شبهه لر حس ایدلسه تیزدن دین و معیشت کایاز مق لری کورلمکده در. لکن آنداین مسئله لر بیک آز واقع اولدر کوبوسی جهله اما طرفندن مقبول کورلوب کیله در. وسائر مقاله لریده کوزدن کیچرلوب دقت ایله شریعت ایلاگنه صالحنوب ایلانسه ده خلافی کورلمدکندن سکوت ایله رضا اولمقده لر در خصوصاً الشیخ العالم الفاضل مترجم الرشحات و المکتوبات محمد مراد المکی المظهری حضرت تلو رینک مدحی و مقاله بی همتا لر یله دین و معیشت کا اشتراکی نور فوق نور اولمقک و شریعت اهلینک همت و غیرتی آرتمقده در بهم دین و شریعت اهلنه یاردم و یرسون اللهم اشغل الظالمین بالظالمین واجعلنا بینهم سالیین بحرمة نبیک محمد صادق الوعد الامین امین ع. خ. ن



ردالاتقلا بیون

۲۳ نچی نومیردن ما بعد

منه شوشلای اقتصاد برله گنه هر اشنی موازنه قیلوب افر اطغده کیتمی تفریطک قیلوی دین و ملت دیوب یوکرساک هر اشمز ترقیده بولور. یوقسه افر اطغده کیتوب علمالار مزیده و مشایخ کراملری و ایسکی مدرسین کرامار میز تنقید قیلوب کند ملت روحانی لار میز استخفاف و حقارة قیلومزده هیچ منفعت بو لباس بلکه خلافی ماء مولدر یعنی تنزل مقرر در. شریعت مزده نیچک مشروع بولغان شول توسلی تو رسون. علماء اسلاف لر مزده الله رحمة ایتسوندن باشقه اش بز نه لازم؟ بز هر اشمزی آفرینلق برله باشدن باشلاب اسلامالی ایدی. بز اشنک اور

طه سندن باروب کرشدکده قارت حضرتار مز اولدن دین توغرسنده مسیانی لر اردن قور قوب کیلگان کشیلار همده بعض محله خلقتدن بعض دینک اعتبار لیرق بولغانلری بویله حرکت لرنی کورگاچده ایشتمکا چده بتون بتونگا قور قوب: یارب بو نیندی اشلر بولار دیب بتونلای یاقن کیلما سملک فاچا باشلادیلر. ایندی حاضرده بیکره ک قور قویار. چونکه مکتب و مدرسه لارده تیاترلار اوینسی باشلاب شاگردلرده ساچ بیاروب میق اوسدروب صاقال قرب بیل لرینه فایش بسیلاب شیبلیت کیوب یوردکلرنده خلق لار کوروب بیکره ک قور قویلر. منه سز نه علمالارغه مشایخ کراملرغه کبفانگز کیتارگه برده اورنی یوق اوز اوزنگزگه کبفانگز کیتسه بوسی اورنک. ملتچی لار آلائی بولما یلر! ترقی «پروغرسیت» فرقه لارینه بیک عقل برله فکر برله حرکتلنو یاری. اگر علماء دین لر مز شوندی وقتلرده بر نوع حسلری بولماسه نچوک بولسه شولای کیتسه اول وقتده ده برده یغشی بولماس. بو عالم نک تغییراتی بز کند مز برده سیز می فالوبده آقرین آقرین اوزگروب زمانینه موافق حرکتلار بلا شعور بولوب تورده در. یوز یلده بولورغه کیرک نرسه لارنی بر یلده بولد ورغه طرشو ملتچی لک بولی انقلابچی لق غنه بوله در. بونکاده بر اوده انکار قیلماس. البته بو ممکن بولما غان اش. خیر ملتق قلیج قوتی برله بولسه بو وقتک ایتوب بولمی بو وقتده اهالی قور قودن نه استهسه لارده قبول اینارلار. بو وقتده ده بیک کوب قرلش طالانش لاردن صونک غنه اگر مغلوب بولسه لار قبول اینارلار والا بونداده بیک آغراق برله گنه بولور. فقیر کندم ایکی سنه بو سوز منی بعض ملتچی لارگه سویلدم ایندوم. لکن کندلری قبولده کورگان کبک بولغانلر ایدی. صونکره بو سوزلری عدم قبول لری کورلدی. سز بیت برده فنون صنایعه لار کیراکمی دیه بتونلای هنرلارگه انکار قیلوچی لار نیک



اثبات قبیلہ آلماس سز بیت ! هر برسى نك كير اكمى
 ديوارى بر م خاطر مغه مبنى بولور . يا علوم دينيه كه
 اهميت بيرماو، يا اوبروسيت ايتلو، يا تغيير شرع
 شريف قبيله باشلاو. برده بو احتمال بولماغانك انكار
 قيلماسلر. سز انكار قيلمولر بين قيلمولر بين شونده
 كوررسز. مدرسه دينى لرى اولگيچه دن اوز گرتى
 شول اولگى درس لر مز اولگى روشده اوقلسونك
 باشقه فنون صنايعه مکتبلرى آچنگز نرده مخالفة
 بلـكه كندارى تش طرفلرى بوله طرشورلار. هنر
 صناعتلر نك هر برسى نك اولگى پيغمبرلار دن قالا
 كيلگانون حضرتلر مز بارده بله لار بيت. بار قور
 قولارى قولدن دين كتماسون ايچوندر .

(مقابله شعر)

چوق رجالر ايدايورمن بو عناد لو ملته
 قـوى نعـصـله عـنادى اطمه دىنى ظلمته
 قـوى فـسادى آل صلاحى استر ايسك عزتى
 عقلك اولسه قوى لجاجى توغريلق مونك ايمس
 فكرگنى بيهوده يورماكار عاقل بو ايماس
 قوى فسادى آل صلاحى استر ايسك عزتى
 بل تعصب آدمك قدرىنى بر باد ايدايور
 آبروين معو ايدوبن دنيايى طار ايدايور
 قوى فسادى آل صلاحى استر ايسك عزتى
 فاش نوزاتام ديب كوزنك قاراسينه قيلمه زيان
 مطوس العينين اولورسن بوسوزيمه سن اينان
 قوى فسادى ال صلاحى استر ايسك عزتى
 كوز قاراسى ديدكهنى بله ميسز اى اخى .
 مجتهدلردر قاراسى مشايخلردر آقى . . .
 قوى فسادى آل صلاحى استر ايسك عزتى
 كوز آقندن باشقه كوز قاراسى بولورمى ايكان
 هر ايكسى بر حكمت اوليورلار بيگمان . . .
 قوى فسادى آل صلاحى استر ايسك عزتى
 قاراسيك يخشى كورمس گر آقى صاف اولماسه
 مجتهدده اش چقارمس شيخ كامل اولمسه

قوى فسادى آل صلاحى استر ايسك عزتى
 اجتهدده كافى دگل علم ظاهر كو بلكى . . .
 اجتهادى مانع ايرور استقامت يوفلغى
 قوى فسادى آل صلاحى استر ايسك عزتى
 علم ظاهر اربابى بارچهسى اولماس مجتهد
 اجتهدنك شرطارنده اهل علم متفق . . .
 قوى فسادى آل صلاحى استر ايسك عزتى
 (تمثيل)

سلف لرنك حالن سزه مثل برله بيان ايدام
 شمس قهر نجوم لره قياس ايله عيان ايدام
 رسول الله كنىش كى منور ايتدى عالمى
 صحابه لار قهر كى ضيالنلدر ديلر تونى
 عاماء هم مشايخلر نجوم كى ايرور آنلار
 هداية نجهى در آنلار صاناشماس برده كروانلر
 لكن بارچهسى نك نوري قياشدين مقتبس دور بل
 تخلفسز ميقاتلرى كه سير ايدايورلار بل
 اگر يولدلزلار نك برسى تخلف اينسه ميقاتى
 شمس نوري اثر ايتمى فالور ظلماتك بيك قاتى
 بو كونه كوره مز يولدلزلرى كير ويه سير ايدار
 مكمل نورلرى سوننش كوره سزدر بونى نيدر
 بو كونه كى نجوم لرنك عجب تاثيرلرى بتمش
 سببى ده بودر آنك قياشقه باشقه يول توتمش
 جناب الله مقدمك شمس لر كوب خلق ايمش
 آلارنك هر برى ايچون قهر نجرمى بار ايتمش
 آلارنك ده نجوم لرى ميقاتلر نده يورسه لار
 ضيالارى كه انك اولور گر سير ايدار سه لار
 (فاعلات فاعلات فاعلات فاعلات)
 گر نجوملر آيرلورسه كند ميقاتلر يدين
 عالمه تاثيرلرى بولماس سونار نور انيدن
 بل علمالار چقارسه حق رسولنك يوليدن
 عالمه كيلور هلاكت حالت ظلماتيدن . . .
 برشاشارسه توغرى كير و حوش يول كوتماسون
 هر دفيقه كير و كيتار فكر ظلماتيسيدن . . .

لكن اگر ايرشورسه ربنادن بر ظفر...
تيز توشار حق توغرى بولغه بل طريق ظلمانين
آخري وار ف سيماني.



خادم الشريعة اولان امام

و مدرسه لر

ديانت اسلاميه خلافك سويلاوچي بيكيوف نك اغزندن
آتمش... لاره بويالغان ذات وارمي؟ يا كه بزيم مونك غي علما
وصلحاوشاكر دلركبي هر قاينه ده آنك سوزلر ينده نقرت كوزي
بر لان فاراي لار مي؟ هر طرف مخبر لري و شريعت ايلاري
واهل سنت عالم لري يازوب بلدرسون لر و خبردار
قيلسون لر ايدى تاينكه اهل سنت آرسلان لري بيكيوف
نك برهان ديديكى بورغان بوزمان لرينه همچ ايارگان
كشى يوق ديوب تيك ياتماس لر ايدى. بعضى بر قلم
صاحب لري بيكيوف نك باطل تاويل لرينه صبى و مجنون
لرده اشانماز مونكا رد ايله مشغول اولماقنى بيكار
سانايهز حاضرده آنى رد قيلغان ذات شريف لر نك كلام
وبرهان لرينه آچق صورتده بيكيوف دن و آنكا تقليد
ايتكان رضادن اولسون بر كلمه جواب رديه لري يوق
بر تقدير رديه لري اولورسه كتاب الله سنت رسول
الله اجماع امتنى رد اوله چقنده شبهه بو قدر. زيرا
نجات عمومى و عموم رحمت فى دار الاخرة جمله اديان
حق و محترم اولماسى ادله اربعه به مخالف سوز
ايديكى اظهر من الشمس و ابين من الامس در مسائل
اعتقادييه و شرعيه ادله اربعه به مخالف اولورسه اهل
حق فاشنده بر پارويه ديكمز آنك صاحبي نه قدر
معرفة اولسه ده معارف شيطاني ياكه طبيعى و نفساني
حيواني اوله چقنده شبهه يوقدر. مزدك نك نائيسى
ژولتر نك پاموشنيكي پوتسيقو وچ نك مترجمه ده
اولسون ياقوت دن عزيز عمرنى اسراف ايدى دن

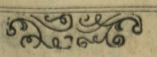
غيرى آخره اوچون برشى گا يارامز. اهل شريعت
كا اهل سنت و جماعت كا خلاف اقوال شيعه لر يازوب
باطلنى حق صورتك حقنى باطل صورتك كوستار رگه
طرشديغي اوچون قيامتده مؤاخذه قيلنده چقنده شبهه
يوقدر ضال اولمق دن مصل اولمق اشنع در.
ومن يضل فلا هادي له ديمك دن باشقه چاردمز
يوقدر الله كريم و رحيم جمله امت محمد صلى الله
عليه وسلم گا توفيق استقامت و يروبو غفر انينه
شاسينه عمل لر ميسر ايلسون.
الله تعالى نك نعمت وجود صنكر مسنك اعضا و قوى
لرمزى صاغ و سليم قلوب تربيه سينه مقابل و مكافى
عمل قيلمق هيچ كيم نك، طاقتندن كيلماز حتى حين
وجودمزدن موت و قنمازغه تكرو طرفه عين ذكر
و فكر و عبادتندن خالى اولماساقده منكن بر شكر بيتى
و فاقيله چق دگلمز الله كريم ارحم الراحمين مغفوره
قيلماسه فضل و احسانى ايله نظر ايتماسه قانك قالديكه
كفر و شرك ده عمرى كيچوب خدای نعمتينه شكر
قيلماز غير كا عبادت قلوب الله غه عبادت قيلماز ذات
لر وشول اعتقاد لري ايله اولگانلره رحمت قيلمق؟
بلكه قرآنده بونلاره لعنت قيلوب منكو توغره
اولاچق لر جنت بونلاره حرام در ديوب كوك
اورنلرده ذكر ايدر و قنا عذاب النار.

ملا. ع. خ. ك

دينى مکتب و مدرسه لر

هم فن لر.

دينى مکتب و مدرسه لر مزده فن او قيلورغه كيره كهي
ياكه فن او قتلو ضررلى دگل مي؟ كهي سوال لر ميدانه
كيله باشلاديلر. و تيز دن بو مسئل خصوصنده منا كره
لر اولونه چغنى بيلگيلر. تورلى توجيه لر، فكرار
ميدانه چغا چغنده طبيعيدر.



فقط بوسواله مقدس «دین اسلام» اوزی، جواب ویرهدر، بویله: «بن اوگره تلکان مکتب و مدرسه لرده مطلقا فن تعلیم ایدلورگه تیوشدر؛ چونکه بن علمی، عقلی، فطری بر دینم. عالم انسانده نه قدری علم و معرفت کیگنایسه. شول نسبتک فدرم بیویه چک، بر کمسه نه قدری کوب فن بلسه، شول قدری بنم فدرسینم آنک قلبنده تقرر ایده چکدر» دیدر.

واقعا اویلهدر، زیرا دین اسلام قرآن کریم و سنت نبویه دن عبارتدر. دها طوغروسنی ایتکانده شریعت و دین اسلام قرآن کریمدر. سنت رسول الله فقط مفسر و مبیندر.

ایمدهی قرآن کریم، بورداغی کیچمش ملت و قوملرک حال لرنی و آنلرک تاریخ لرنی بیان ایدهدر: مثلا: آدم، نوح، ادريس، صالح، هود، موسی عهه کبی بیوک مقدس ذات لری تورلی سورهلرده ذکر ایلدر و بو ذات محترم لرک قوم لرنی: عاد، ثمود، فرعون، عمالقه، بنو اسرائیل... کییلری قصه ایدهدر. ایمدهی بونلری تفصیل له بلمک ایچون البته تاریخ عمومیه گه (قرون اولی گه) محتاج اولونهدر.

اوشانداق قرآن کریم کیچمش امت لرک تاریخ لرنی بیان فیلغاندهده مطلقا تاریخ من حیث انه تاریخ غنه ایدوب سویلاب کیچمایددر. بلکه محاکمه تاریخیه ایلرک بزازه بیوک عبرت لار کورستهدر. اسباب سعادت و سلاوکی ایدنلر، دائما یوقاری چقانلار بختسنلرک یولینه کرگانلر، دائما قارا کونلرگه یولقدقلرنی کوز آلدینه کیتیره رک تاریخ تنبیه لار عرض ایلدر. ایشته بز ایسه، «فلسه تاریخیه» دیمکدر.

دخیده قرآن کریم صابئی، مجوس، یهودی، مسیحی، مشرکلر دینندن بحث قیلهدر. بو دین لرک فایونقطه لرنیه نینداین کوز ایله قاراغاننی چن چینینه بلایم دیسهک مطلقا «تاریخ الادیان» بلنورگه توقف ایدهدر. ایمدهی دین لرک تاریخ لرنی بلو، اول دین لرنی تعلیم ایتکان ذاتلرک و آنلرک امت لرنی تک

حال و تاریخ لرنی بلورگه توقف اید، چکی طبیعیدر. بس شولای اولغاچدن مطلق تاریخ عمومی بلنورگه محتاجدر.

قرآن کریم یر یوزنده آدمک یارادلوننی و آدم بالالارینک خلیفه لک سورونی بیان ایدوب کعبه مکرمه، بیت المقدس و باشقه بلسه هم پیغمبر لرک یاشا کان نقطه لری کبی کوب یر لرنی ذکر قیلهدر. ایشته بو ایسه جغرافیه فنی بلوگه توقف ایدهدر.

اوشانداق قرآن کریم آثار علویه دن بحث قیلهدر. یعنی باش اوستمزده تورلی دهشتلی یولدر لار، آی لار، قویاشلرک حرکت لرنی: یاشن کونک گور-لاو، بوزلر یغور لار یاوو، یولدر آطلولر... احرام علویه ده مکلف اولان کمسه لار هم حیوانلار و اولانلرک اولدیغنی تصریح قیلهدر. اشته بو ایسه، «هیئت»، «حکمت» فن لرنی بلوکه طوقطادیلر.

شولایوق آثار سفلیه دن، یردن و بیبرک تشکلا-تندن، یرده خلقت بشردن مقدم تورلی دورلر کیچدکنی بیان قیلهدر. ایسه بوکا تعلقی آیت کریمه لرنی علم طبقات الارض و آثار عتیقه دن خبری او لیغانلره آکلاتو چیتن اولاچغیده بیلگیلدر.

آدم بالالارینک طوغبیغی حال لری، تورلی طور لردن انتقال ایده ایده انتخاب طبیعی ایله میدانغه کیلدیکی و هر جانلی نرسه مایع ماده دن باشلانیدی بیان ایدلمشدر. بونی ایسه، بیالوگیه فن لردن باشقه شرح و ایضاح ایدوب اولمایه چقدر.

قرآن کریمده بعض بر احکام خانملره خاص اولوب خانملرک خصوصی حال لرنیه تعلق ایدلمشدر. ایلر خانملره قاراغانده آر تفره ق حقوقه مالک او لوب کورنکان ماده لرده ایلرک خانملردن طبعا و ادبا آرتق اولدیغی وجه لرنی بیان قیللمشدر. بو مسئله لرنی حقیقه تفسیر و ایضاح قیلو ایچون طب، تشریح و علم منافع الاعضاء فن لرنیه توقف ایتکانی آب اچق حقیقتدر.

دین اسلام عبادات و معاملات ده اولسون مطلقا پاکلک ایله بیورمشدر. «پاکلک لازم» «پاکلک یارطی ایمان» کبی قسقه غنه قانون لرله تشویق ایتمشدر. بو خصوصه غی دین اسلامک فرمان عا- لیلری آچق صورتک بیان ایدر ایچون «علم حفظ» الصحت» که طوقاغانی بیلگلیدر.

دین اسلام بتون طبیعتی حلال ایتمش، طبعاً وادبا ضروری نرسه لری حرام ایتمشدر. کشیلرک محیطلرنده اولان شیلرک ضروری اولدیقلرنی بلو آنلرک ترکب ایتکان عنصر و خاصه لرنی بلو ایله اولادر. بوده تحلیل کیمیای ایله اولاچغندن علم کیمیایه غه توقف ایدر. ضروری ماده لرنی تناولدن یا که سر ایتندن حاصل اولان حاسته لکلردن امین اولونک یوللری ایسه علم طبعه توقف ایدر.

طب علمی ایسه اهل اسلامک کوبدن مقدس کوزیله فاراغان فنیدر. آزگینه اوقی و یازه بلسگان مسلمان اولسه «طب نبوی» دیب بیغمبر مزگه علم طبنی اسناد ایله سوز باشلاغانی کوز آلدنکدر.

قرآن کریمده عائله، میراث، تقسیم ترکه مسئله لری بیان قیلنمشدر. بو ایسه حساب و جبر فنلرینه توقف ایتدکی آب آچق بر حقیقتدر.

قرآن کریم فصاحت بلاغتک نهاییه سنده اولوب اک قسقه کلمه مقدسه لر ایله بیوک معزالری افاده ایتدیکی هم تورلی قومارک عادت و عرفلرندن بحث ایدوی قرآن کریمک فصاحت و بلاغتی بلنوی علوم ادبیه گه توقف ایدر.

دین اسلام روحنی تربیه لر ایچون کلسگان بر دین مقدس، حکمت اخلاقی عالی صورته اوگر- تکان بر مرشد، منطقی صورنده حسی و عقلی دلیل لر اقامت ایتکان بر حکیم، بتون عالمی، عالم الامر والا جسمک مبدعی اولغان جناب رب العالمین گه ربط قیلغان بر حقیقتدن عبارتدر. بناء عایه اوز- لرینه حقیله اسلام دینی شرح و ایضاح ایدلسکان افند- یلرک فلسفه عقلیه دن خبردار قیلنولری لازمدر.

اوله ایسه علم روح، منطق، حکمت اخلاق، ماوراء الطبیعه فنلری دینی مدرسهلر مزده تعلیم ایداورگه تیوشدر.

قرآن کریمده بیردن و بیرده اوسکان آغاچلر و اوله نلر و چاچکه لردن بزلره مثال و عبرت لر کور- گازه در. اوسهلرک زوج و زوجه (ایرلر و خاتو نلر) اولدیقلرنی بیان ایدر ایهدی اوسهلرک بو حاده اولدیقلرنی تاریخ طبیعی اوقه غان شا کورلرک آکلامه به جفی قویاش کبک بر حقیقتدر. نتا ککه بورنغی تفسیرلر مزده فنون و علوم دن خبرلری او لهغان لر، تورلی تاویل لرگه واررغه مجبور اولمشلر...

فسقه سی: دینی مکتب و مدرسهلر مزده مطلقا فن اوقتلورغه کیره ک. اگرده فن اوقتلماسه، مطلقا امام لر مز مانع ترقی اولوب هر سعاده فارشی تورغان آرقلی کیسکه اولاچقلری میدانکدر.

شولایوق فن لردن خبردار اولهغان کمسهلر، چن چنینه دین و شریعتنی آکلامایدچقلر. بس خلقلر نی دین دن کوکل ارن سوندره چکلر. کبک دین لرنی طار ایتاچقلر. یسر و سهولت ایچون کلسگان دین اسلامنی، آغر یوک ایتچکلر. علوم و معارف دن خبر لری اوله ماچدن علوم و معارفه دشمان اولاچقلر. فن اوقضان لر اخلاقسز اولا دیب خنقمزنی علوم و معارف دن دین اسه یله بیز دررگه طرشه چقلر.

ایهدی شولای اولسه، فن اوقه اغان امام و خادم دینی لر طرفندن هم دینمز هم کونمز ضررله نه چق. هم بتون منبرلر و محرابلر تعصب جاهای ایله تلو یث ایدیله چکلر...

اگرده امام لر مز و دین تعلیم ایتکان مدرس و معلم لر مز، دین گه تعلقی علوم و فنون دن خبردار اولسلر، مطلقا علم و معرفت دوستی اولاچقلر، کشیلرنی علوم و معارف گه یینا کلابه چکلر. دین لرک روحلرینی بلوب خلقلر ایچنده محبت عمومیه طوعد

حضرتی تکذیب (یاغانه چغارو) لازم بولوب کیله -
در. الله تعالی حضرتی بو آیتی ایله مک اوچیز بو
قدر سنه اولوک «من سز گه دینگزنی ا کمال ایتدم
نعمت اسلامنی ده سز گه تمام ایتدم) دیو دین اسلامک
کمال و تمام اولدیغنی خبر بروب توره در. شو حالک
بو یازوچینک بو سوزلرندن نعمت اسلامک تمام اولغا
نغی و دینمزنک ده کمالگه ایر شه دیکی و بونلرنک تما
میه و کمالنه بلمام ننداین فنونلرنک کر کلکی
آکلاشلایمی؟ آکلاشلایسه تکذیب نک لزومند، شک
ایدیلور می؟

ثانیا اصحاب کرام و علی الغرصر عشره مبشره
و علی الاخص حق عالیلرنده مشکاة نبوتدن (لوزن
ایمان ابی بکر بایمان جمیع الماس ارجع) صادر اولمش
صدیق اکبرنک بو فنونندن خبرلری بیله یوق ایکن
آنلرنک ایمانلرینی پرواز ایمانندن کم می دیب ایتور
مز؟ آچقراق و مقامغه موافقراق ایتوب ایتسک آنلر
نک دینی پرواز تعریفنه موافق بولغان دین اسلام
توگل میکاننی؟ پرواز سوزلری صادق ایسه البته توگل
دیمک لازم بولوب کیله در.

زیرا اصحاب کرام زمانلرنده بو فنونلر یوق
ایدیلر. آنلر زماننده بولمغان فنون و معارفنی آنلر
بیلدیلر دیمک ممکن توگلدر. وفی الواقع اصحاب کرام
بو فنونلرنی بلمگانلر. شولای بولغاچ قر آننی ده کماهو
حقه پرواز قدر آکلامغانلر بوله ایندی. توغریسنی
ایتکانده پرواز تعریفی بوینچه بولغان دین اسلام
اول زمانده بولمغان بوله. بناء علیه آنک اهلیده
اولسگی زمانده بولماینچه حاضرگی زمانده غنه میدانغه
چیغا باشلاغان بوله. هم پرواز نک صوگفی سوزلرینه
قاراغانده فن اوقماغان معارف کورمگان اصحاب
کرام طرفندن هم دینمزن هم کونور ضررلنغان بتون
منبر و محرابلر نعصب جاهلی ایله تلویث ایدلسگان
بوله.

مونه ایندی بو کونندن باشلاب پرواز و من

ررغه سبب اولاقچلر. جزئیگنه بر نرسه ایچون
تضلیل و تکفیر قیلوب وارمه بهچقلمر. بلکه بتون
کشیلره احترام کوزیله قارایدچقلمر. ایدمی بونداین
فن بلمگان روحانیلر ایسه هم ملتتمز ایچون هم
حکومتتمز ایچون ده بیوک فایدهلر کیترهچکدر. بوندن
قطع نظر مطلق انسانیت کوزیله قاراغانده فن
اوقغان دین خادملری سعاده انسانیه گه باعث اولاقچلر.
شونک ایچون مطلقا دینی مکتب و مدرسه ارمزده
فنلر تعلیم ایدیلور گه کیرک دیمن.

ایشته بو بنم نظریه مدر. هم بو نظریه منی واقعک
حق دیبیلر بله هر کسی آزغنه تاریخغه کوزنی
صالحه خدمت لرینی تفتیش ایتسه سویلادیکم سوز -
ارم نک حق ایکنی شاید اعتراف ایدلسه کیرک.
اوفاده «مدرسه عالیته دینیته» مدرسی ضیاء الدین
الکمالی. معلومات جدیده نومر ۷

اداره

محترم اوقوچیلر! مونه سز که اوز اوزینه مردود
بر سفسطه کیسایگی که بونی اوقیگز فکر ایدیکز.
خطا ایتهمز بر شارقلداب کولوکز. زیرا بو سوزلر
کوز بوویب اون آرشینلی دورت ویرشوکلی بونه
نک بر باشندان کروب ایکنچی باشندن چقدیقلمرینی
کورساتوچیلر نک شول فعل لری کبی ساخته
وتوزمه سوزلردر. بر سوزلر ببنفسه مردود اولد -
قلمری ایچون آنلرنی رد قیلوب ماناشورغه اورنده
یوقدر.

فقط یازوچینک عنوانده و یازلمش اوراقدک اسهنه
آلدانوب راست و توغری سوزلر ایدکنی
تصدیقده تردد ایتیمان بعض بر ساده بین لر گه
بقدر الامکان ساخته لکینی آکلاتو ملاحظه سیله توب -
نده گی سوزلرنی یازارغه وجدانه زده بر سجبوریته
حسن ایتدک.

اولا بو سوزلر گه بناء (الیوم اکملت لکم دینکم
وانتمت علیکم نعمتی) آیت کریمه سنده الله تعالی

آخرنده كينه اوز سوزيله نقص و جرح ايدهر ك
« دين اسلام سهولة ويسر اوزرينه مبنيدر » دى
اگر پروازنك مقاله سنك صاناغان فنلردن بشقه دين
اسلام آكلانماسه اول ديننك قاي يرنده يسر
وسهولة فالورغه كرك؟ ايسته بنفسه مردود ديمك
نك مناسبده شولدر.

لكن شونسى بادي تاءسفر كه: بزنگ بو ياز -
غان سوزلرمز كه پرواز، مقاله سينك نتيجه سنك ايكي اوچ
جهله ايله گنه جواب بيروب قويه ده بزنگ سوزلر -
مزي سبروب توگه. اول ايتيه « اگرده اماملرمز
و دين تعليم اينكان مدرس و معلملرمز دينگه تعلقلى
علوم و فنون دن خبردار اولسهلر مطلقا علم و معر -
فت دوستى اوله چقلر كشيلىرى علوم و معارفكه يتا كلييه
چكلر « دى. اما « دين و ديانت دوستى اوله چقلر
كشيلىرى دين ديانتكه يتا كلييه چكلر « ديمى. بو كا
بزده مسلم هم كامل مسلم مز. بزنگ دينى مكتب
و مدرسهلرده فنون او قيلولينه فارشى تور ماقمزده
آنچق اشمو پروازنك اوز آغزى ايله سزيله گان
واوز قلمى ايله يازغان نتيجه دن قورقميزه مبنيدر.
اوت. مك كره اوت. كه: اول كشيلىر علوم و فنون
دوستى اوله چقلر. اما دين جهتنجه (فبنده وراء
ظهور هم) سرينه مظهر اوله چقلر.

نتيجه النتيجه كه كلسك قارا كز پرواز نى ايتيه ؟
اول ايتيه « (فنون و معارف دوستى اولوب خلقنى ده
علوم و معارفكه يتا كلاوچيلر) دينلر ك روحلر ينى
بيلوب حلقلر ايچنده محبت عموميه طوغدر رغه سبب
اوله چقلر. « دى. قارئين كرامدن شو جهله لرنى دقة
نظر ايله مطالعه ايدولر ينى اوتنه مز. دينلر نك رو -
حلر ينى بيلو ايله خلقلر ايچنده محبت عموميه طوغد
رو آراسنده غى مناسبتى بك دقة ايله فكر له ولر ينى
بتكرار اوتنه مز. زيرا اوزمز بو جهله لردن ايكي
تورلى فكر آكئيمز .
برنجيسى: « دينلر نك روحلرى بيلونسه آنسلر

يعدو حدوهملر بو فنون و معارف سايه سنك اصحاب
كرامتك تعصب جاهلى لرى سببلى تلويث ايدلگان
منبر و معرابلرنى تازارته چقلر. و قرآننى ده كه ماهو
حقه آكلاب خلقنى ده علوم و معارفكه يتا كلايه چكلر.
ثالثا اگرده پرواز اينكانجه قرآنك مذكور
هر بر كلمه و يا خود حروفدن شونى معرفت كيرا -
كلسكينه استدلال قياونسه ايك اول ابليس پرتليس
دن بحث ايدوب آنى ده كه ماهو حقه بيلور كه كرك.
خصوصا (النى يوسوس فى صدور الناس من الجنة
و الناس) صفتيله موصوف بولغان الوسواس الخناس
نى ده بيلور كه و آنندن صافلانو ايچون آنك نند اين
نرسه ايدكنى ماهيتى و عوارضى ايله بيلور كه تيوش
بوله در. لکن بونلرنى بيلو و خلققه بيلور و پرواز
نك اشينه كلمه كانل سكدن بولورغه كرك كه، بو مقاله
سنده پرواز آنندن بحث ايتمگان و آنى بيلونك كرا
كلسكينه استدلال قياومان.

رابعاً فنون و معارف بيلمگان كشينك دينى ناقص
بولسه خصوصاً آنداى كشى امام و مدرس بولغانده
دينمز كه هم كونه كه ضرر كيل چك بولسه امام و مد
رسلرنى قايدن طابارمز ايكان؟ زيرا دين و قرآننى
بخشى لاب كه ماهو حقه آكلار ايچون ينمش بش
تورلى فنى احاطه قيلو لازم بولدى. پرواز صانا
غان فنلر نك برسنى گنه بلمگان كشى پرواز اينكانجه
دين و قرآننى كه ماهو آكلامغان بوله. زيرا اول
اينكانجه قرآنده اول بلمى قالدريمان بر فنده بار
ايدى. خامسا اگر دين و قرآننى بيلو ايچون پرواز
صاناغان فنلر نك هر قياوسنى بيلو كرك بولسه ايك
اول مدرسۀ عاليه دن پروازنك اوزنى تيكالاب چقا
ررغه كرك بوله در. اگر بلهم ديگان دعوانك بو -
اوى يتسه اولوقته دنيا طوليسى مدرس طابارغه
مكن. بناء عليه باش واتوب اوراق تولوسى سفسطه
لر نشر ايدر گنده حاجت يوقدر.
سادسا پرواز بتون سويله گان سرزلرنى مقاله

ربا حقیقه

محترم محرر افندی مقاله منی مجله مبجله نکره درج ایدونکرینی اوتندم. اوفاده نشر ایدلگان معلومات جدیده مجله سینک ۶ نچی عددنده امام عطیة الله افندی نک ربا خصوصتک غی سؤالینه قرآن شریفنی فقها رحههم الله تعالی آنکلاماغان فقط مجیب گنه آنکلامق دعواسی ایل یازلغان بر جواب کوروب آزارق یازمقنی مناسب کوردم. آنکلاماغانلقن اثبات ایله دعواسن ابطال اوچون جوابنده قرآن ربانی حرام قیلغان. لیکن نینداین معنا برله لغتندن آنکلاشلغان معنا برله می یاکه فقه کتابلر نک غی اصطلاح ایلامی یوق هر ایکسی برله ده توکل بلکه قرآن نک اوزندن هم سبب نزولندن آنکلاشلغان معنا برله دی هم سورة آل عمران دن (یا ایها الذین آمنوا لا تأءکلو الریبا واضعافا مضاعفة) آیتن سورة بقره دن (الذین یاکلون الریبا... واحل الله البیع و حرم الریبا) آیتن یازاده (بو آیه نک هر ایکسینک نزولنک ابن جریر ایته) جاهلیت زماننده بر کشی ایکنچی بر اوگه معلوم مدت ایله مال بیروب طوره در ایدی مدتی تولغاچ صور اغان وقتنده بورچلی کشی بیره آلهماچ بر آز کونلر گه دخی مدت قویوب حق آرندر الر ایدی مونا بو اضعافا مضاعفة بولغان ربا بولوب الله تعالی بونی طیدی) دی هم (اضعافا مضاعفة دیگان سوزدن بو اوزی ده آنکلاشلوب طور ادر) دی ابن القیم نک ده بر آز سوزلزن یازاده (هم صحیحینده ابن عباس حضرتلری اسامة بن زیددن کوچره رسول الله (انما الریبا النسیئة) دیب ایتدی، دی اما ربا الفضل لذاته حرام قیلنمغان) دی اصحاب وتابعیندن بعضلرنی ربا الفضلنی جائز کورگانلر دیده (خلاصه حرام بولغان ربا قرآن نک معناسندن هم سبب نزولندن آنکلاشلغان هم واقعسی علماء طرفندن بیان قیلنغان ربا النسیئة در بانکله بر بونکا کره می یوفه می بونسن شاید او قوچیلر اوزلری ده بلورلر) دی عزتلر او قوچیلر سبب نزولنی بیاننده

افکار متناقضه دن عبارة بر نرسه اولدقلری ایچون علوم و فنون فارشوسنده آنلر حکمدن ساقط اولوب خلق آراسنده بولغان دینی تعصبلر میدانن یوغاله چقلر. بناء علیه هر بر فرد انسان دیگرینه ظهیر وه حببتلی اولوب بتون افراد انسان سعادت انسانیه گه طرشه چقلر» بو ایسه مادیون مذهبی اولدیغی ایچون مدرسه دینییه مدرسی بونی قبول ایدوب سویلر ویا زار دیب اعتقاد قیلوب یزکوره آلهایمز .

ایکنچنسی شولدر. «دینلر نک روحلری بیلونسه هر بر دین نک سعاده انسانیه گه خادم ایدیکی آکلانه در. شولای بولغاچ سن مجوسی من مسلمان یا خود سن نصاری من یهود دیمک کبی افراد انسانیه آراسنده اولان نزاعلر میدانن غایب بوله لر. هر بر دین حق بوله هر دین ایاسی محترم بوله. بولای بولغاچ هر بر فرد انسان دیگرینه دوست بوله. آراهه باطل نرسه بولغاچ هر کم حقلقده بولغاچ مسلمان یهود مجوسی بوددی وسائره جمله سی بر گه قوچاقلا نیشوب سعاده انسانیه گه طرشه چقلر» بو ایسه موسی مذهبیدر .

پروازنک مذکور جمله لرندن مرادی اشبو بولسه قریبدر. زیرا بوجمله لره علاوه ایتدیکی (جزئی گنه بر نرسه ایچون تضلیل و تکفیر قیلوب وارمیه چقلر بلکه بتون کشیلره احترام کوزیله قارایه چقلر) دیگان، جمله لرنی، مرادینک شو ایدیکیینه شاهد عمل صانارغه یاریدر. اشبو عرض ایدلمش ایکی تورلی فکر دن بشقه صورتده دینلر نک روحلرینی بیلو ایله خلقلر ایچنده محبت عمومیه طوغدرو آراسنده هیچ بر تورلی مناسبت صورت توتبدر. دقة نظر ایله ملا-حظه قیلغان کشی البته بو نقطه نی آکلاسه کورک. اشبو عرض ایتدکریه زه کوره اشبو مقاله نی مردود سفسطه دیمگه مجبور اولدق

دن ابن عباس حضرتن جائز کورکان دی علی القاری حضرتی مرقاة ده ایته ابی بن کعب حضرتی کلنی تحریم برله صریح حدیثنی کوچرگان صونک ابن عباس حضرتی (أشهد وانی حرمته وبرئت الی الله منه) دیب ایندی دی مشکاة شریفه (درهم ربا یا کله الرجل وهو يعلم اشد من ستة وثلاثین زنیمة) حدیثن امام بیهقی حضرتی ابن عباس دان کوچردی دی شولای بولغاچ نچک جائز کورگان دیمک کورک عبدالله بن عمرو حضرتی ننک بعیرنی بعیرین گه آماقندن اموال ربویده فضلنی جائز کورماکی هیچ لازم توکل بلکه آنیده تحریم ربا دن قبل ایندی دیگان لر باشقه اصحابغه اسنادنی اوکوچیلر اولچار لر بانقهر گه کیلساک سوز آنک بولغانده بانقهر گه آقچه صالحق ثمننی ثمن برابرینه متعارف فضلنی شرط ایتب نسیئة گه صاتماق حلول اجل بعدنک دخی فضل بوله تاخیر قیلماق بولغاندن سبب نزولندن آنکلانغان مجیب مندندکده حرام بولغان ربا بوله بانکه برله اش قیلو حرام توکل دیگانی مناقض بوله سبب نزولندن آنکلاشلغان ربا حرام دیگانینه بعض حضرتلرنک) بویر... دار الحربده ربا جائز دیگان فکر سقیم روح قرآن دن اول چقمای) دیه سویلگان صونکنک (فتو اربابی وطن و سیاست یاغندنده آزر اق خبردار بولورغه تیوشلی) دی ارباب فتوانک اهل تقوادن اولماقی ما جن و مبالاة سزلردن اولماسسز لقی بیگراکده تیوشلی ح. باقاچی اداره.

(معلومات جدیده) بز گه مرتب کلمگاندن ۶ نچس نومیرنی مطالعه قیلدقمز یوقدر. بناء علیه بو مسئله ده حاضرکی اختیار سکوت ایدرک یکی طرفنک هیج برینه طرفکر لیک قیله آلدق. اللیالی حبلی والایام تتوالی.

بزده گی ادبیات

یاخود یا شما براشورلر

بزم عهوما جریده لر منک مفتخرانه یازولرینه

بزنگ سوزمز یوق آنسن حازن ومدارک وقاضی لر ده شولای دیلر لکن سبب نزولدن هم اضعافا مضاعفة دن نه آنکلانه شونی فکرله نکز حرمة الفضل آنکلانه می یاکه حرمة النسیئة آنکلانه می اگر ده مدت طولغاچ مدیون بیره آماغانده صاحب الدین فضلنی شرط قیلماینچه دخی مدت قویسه لر حرام بولماقی آنکلانه می هیج یوق بلکه توبانده کی (وان کان ذو عسرة فنظیرة الی ميسرة) آیتی ایله کوتتمک کیچکتر مک ماء مور بولغان شولای بولسه حرمة الفضل آنکلانوندک فقهاء رحههم الله نکده آنکلاماغانلقی ثابت اولب حرام بولغان ربانی رالنسیئة گه حصریده باطل بوله توکل می قرآن شریفدن ربا الفضلنک حرمتنی آنکلانوب طورغاچ (انما الربانی النسیئة) حدیث کده ظاهری مراد توکل ایدیکی ثابت بوله در شراح الحدیث جنسیننی متفاضلابیعدن سوال قیلغان من گا جوابا ایندی رسول الله صلی الله علیه وسلم حدیثده حصراضا فی جنسین گه نسبه دیگان لر مشکاة شریفه متفق علیه ابی سعید حضرتی (جا) بلال الی النبی صلی الله علیه وسلم بتمر برنی فقال له النبی صلی الله علیه وسلم من این هذا قال کان عندنا تمرردی فبعتم صاعین بصاع فقال اوه عین الرباعین الربا لا تفعل ولكن اذا اردت ان تشتري فبع التبر ببيع آخر ثم اشتريه) دیب کوچرگان حدیثده سیدمز صلی الله علیه وسلم حضرتی بلالنک فعل محرم گه ارتکابینه اوة دیه اظهار تحسر و ملامة قیلب ربا الفضلغه حقیقه الربا حقیقه الربا دیه تکرار ایتب لاتفعل دیه نهی قیلغان مجیب ربا الفضل لذاته حرام قیلنغان دی شولای بولسه ده لذاته دیمکندن ابن القیم گه ایارمکی آنکلانه آنک سوزن بیانک ربا الفضلنک وسیله بولماقن سزردی تابعیندن سعید ابن المسیب حضرتن ربا الفضلنی کورگان دی فایده اموال ربویده سعید حضرتی بونی تجویز قیلماق بلکه آنک قاشنده ماء کول اللحم بولغان حیوان لرده بر حیواننی یکی حیوان برابرینه آماق جائز توکل شری ذبح اوچون بولغانده لحم مطعوم وموزون بولغاندن ربیه الربا بوله آنک عندنک علة الرباطعم مع الوزن یا طعم مع الکیل بولغان اصحاب

قاراغانده تاتار ادبیاتی آیاقه باصقن کورنه کونده دیورلک مشتملاتی فرضی ووهمی بر اشورلر چغوب شول بر اشورلر مطلقا ترتیب حروف اعتباریله ادبیات یولن توتورغان صانالار.

حتی ۱۶ صحیفه دن عبارت بر بر اشور یازوچی بولسه سوزلریده توبنده ذکر ایدله چک رساله نك مفهوم و مضمونینه مطابق اولسه شول یازوچی نك «تفو هن» بورنغی دیانت سلمی اولان سلفلر کتابندن ده آلك رق توتولر.

آرادن برسی (بونك بر اشور محررینه مناسبتی ملحوظ) مونی ماقتابده قویه بر نسخه سن آلوب اوقونی توصیه ده ایته. واقعده ایسه مونك اوچون آقچه اسراف ایتوب یوم جزاده مسئولیت آستنده قالوب مؤا- خنده اولنه چقی ایبن من الشمس اولسه ده آنی بصیرت سز لکندن یاخود ترقیچی لک دن طولای اعتبار ایدلمیدر.

مونه یاگاغینه ترقیچی لرنك صف اولندن یوری تورغان برسی طرفندن تاتار تورمشنی میدانه قویو املیله «طور مشمی بو؟» بر اشوری نشر ایدلدی.

بو بر اشورنك شوشی ادبیات عالمنده برنچی لک رتبه سن احراز ایدوی آنك حقنده چریده لر تولى تنقید (سرلوجه اعتباریله) و ماقتاو لر یازیلوندن معلومدر.

حتی شولوق ادبیات سوزگوچی ادعاسنده اولان شورا صحیفه لریده بو نعمتدن محروم قالمادی. اولده مونی قوچاغن جایب قارشو آلرق باش اوستینه کو تاریخ قویدی.

بونی اوقمغان اشخاصنك «مه واقعا فایده لی برا شور ایکان یوقسه بو قدر صحیفه لر تولیسنچه اوز حقنده قلملر یور تورلک حق قزانماس ایدی» دیه. بونی آلورغه قزغولری طبعاً معلومدر.

اما بو بر اشورنی اوقوغان کشیملرنك «ای ایشد- کز آرپه چومارین» دیولرنده شبهه یوقدر.

زیرا کتابنك مشتملاتندن اولاره رق ادبیات دن عد ایدلن «فلانه نك ایچا ک لری بقلداب توره ایدی» بلا ک لری آپپاق سیمز مکا قارشی اوطوروب.» دیگان سوزلری و (مفروض) ملا نك کورشی خاتونینه قارا کغی بولمه لرده ایلاک ازلاب بیروب ئلله نیشلو لری و بوکئا باشقه بولغانمی یوقمی چن می یالغانمی واقع لری بو بر اشورنی اوقوچیلره فغش لک دن باشقه نی بلدر میلر.

اگر بو بر اشورده مذکور نرسه لر علی الخصوص ایلاک ازلاو وکشی خاتونی ایلان مناسبتده بولوارنی تصویر، ادبیات دن صانالسه مطلقا بزم بو کونگی فغش خانه لرنك ادبیات دن صانالوی لازمدر و آنده بولغان معاملارنی یا چریده لرده یاخود ئسگی سوز گیچده «بولای کیرک ایدی» دیه تنقیدی لازمدر. «طور مشمی بو» بر اشوری ادبیات می بلچراتوچی بر نرسه اولدیغی حالده شخصی بر منفعت اوچون تولسکی لک ایتو، توگل صافاللی لره اوکشی صوکنی آیرراق موزغسی بولغان صبی لره ده یاقشمیدر. منه بزده شول فغش لک عالمینی تصویر گه خدمت ایکن بر اشوراری علی العمیا ماقتاوچی لر بیک کوب کورینه شونی کوروب آقچه اسراف ایتوچی ادبیاتچی آغایلرده از توگلدر.

ادبیات اوقو هوسنک اولغان آغایلر اوزلرنك انصاف و اخلاقینه ضرر لی نرسه لر دن صافلانوب دنیا و آخر تینه فایداسی اولغان بر اشور لرنی اوقیماسه لر بیک کوب جهتدن فایده ایده چکلری مامل اولدندن مطلق آندای کتابلر دن بالارین و اوزلرین صافلاولری لازمدر. ع

تورلی خبرلر

بخارا امیری و پیتربورغ جامع شریفی .
امیر حضر نلری پیتربورغ بار دغی وقت پیتربورغ جامع شریفده تشریف بیورمشدو. امیر حضر تارینی کامتیت اعضالاری قارشی آلمشدر.

امير حضرتلری مسجدگه کر گاج امام وکامتیت اعضالری ايله سلاملاشوب بوندنصوگره محراب يانينه مرحوم اتکاسی حضرتلری قویغان طاش قطارینه يتکاج تز چوکوب او طرمشدر هم امير حضرتلری آر تندن بشقه لورده تزارینه او طروب کلام شریف او- قوب، پادشاه حضرتلرینک هم اميرنک سلامت لکینه هم اتکاسی مرحومنک روحينه دعا قيلمشدر در. جامع شريفنک صالنوی امير حضرتلرینه بک او حشامشدر. امير حضرتلری، مسجدنی تمام ايتارگه اولسگی کامتیت اعضالرینه طايشر مشدر. مسجدنک مادی احتيا جنی تاء مين ایده چکنی هم مسجد ياننده بولغان بوش اورنغه يورت، مکتب وقرانخانه کې نرسه لر سالور غه بيور و ب تيوشلی راسخودنی وير چکنی و عک ایتهمشدر. جیل داوول.

ژارونيز و ولايتی ژالاشين اویازنده اوراغان سبیلی ۹۹ يورت، ۱۶۱ صارای، ۵۶ آمبار، ۸ دانه جیل تکرمنی، ۴۸ ایگون فلادوايي، بر آز آياقلی مال هم ۷ دیساتینه اورمان تلف اولمشدر. ۳۰ مک صوم.

بیردنکادن اون چاق-رم یرده تونده پویزغه ۴ نفر ماسکالی کشی بنوب میژدونارودنی بانقه آرتیلشکنی طالب ۳۰ مک صوم آلوب قاچه مشدر در. مهندس و بشقه مامورلره حکم. کییفی نك حربی آقروژنی محکمه سنده، کییفی نك کرپاستنوی پر اولنیه سنده غی مهندس و بشقه بعض بر مامورلرنک حیانتلرینه دائر اشلری قارالا باشلامشدر. معیوبلر اون دورت کشی، شاهدلر ایللی دن زیاده در.

حیوا خانی.

پتربورغه حیوا خانینه پادشاه حضرتلری طرفندن، باش قبابی زنتنه دائر برلیانقلی پیرا احسان بیورلهمشدر. خان معیتنده گی اسلام حاجی غه آق آرولدن اوردین هم بر ایانتدن غاصودارستوبینی گیرب توشر

لنگان آنتون ساعت ايله کموش سیر ویز احسان ایدلمشدر. حسین بک که پادپالقاو نیک در جه سیله ۱۱ نچی در جه دن سؤ- يتوی آنا اور دینی ايله کموش سیر ویز احسان ایدلمشدر. خان حضرتلری ۶ نچی اییونده کیچ ساعت اون یار ملرده ایکستریبنی پویزد ايله مسکواغه کیتهمشدر. اصطالیپین.

داخلیه نظاری اصطالیپین، ایتوسقه آلرب قا- وینسکی ده غی ایمنیه سینیه کیتهمشدر. موقت اولارق اشلرینی مالیه مینسترینه طايشر مشدر. بخارا

یاگا بخارا ايله چار جویده خسته خانه لر تاء سیس اینو ایچون امیر حضرتلری طرفندن قرق مسک صوم اعانه ایدلمشدر.

یاگا یوز صوملق

دولت کاغدلرینی اشلی تورغان ایسکسپیدیتسیه طرفندن یوز صوملق یاگا کاغذ آقچهلر اشلمکده در. یاگا یوز صوملقلر اوشبوسنه او کتابر باشلرنک طار الاچقدر. بویاگا آقچهلر، روس مهندسی اسکله روف طرفندن یصالهش یاگا ماشینه ارده باصله ایتده در.

بویاگا یوز صوملقنی یصار ایچون چیت دولتلردن ماشینه لر کیتر لسه ده مقصودلرینه موافق چقما مشدر. یاگا یوز صوملقلر ده ایپیر اطوریتسه یکتا ترینسا ایکنچی رسمی قویلاچقدر.

حکومت رجاللرینی حکم

مسکوده حربی محکمه طرفندن ایتیندانت مامور لرینک حیانتقه دائر اشلری قارالاباشلامشدر. معیوبلر حقنده یوزده دورت شاهد هم ۱۵۰ حامی چاقرلهمشدر. آبؤینتیلنی آفته لری اوقولا باشلامشدر، اشینک بر آیفه قدری دوام ایده چکنی بیان ایتله لر. معیوبلر همه سیده حاضر لکده ایرکونده لر در.

خارجی خبرلر.

آرناودلقده

بتون دنیانک دیوراک دقنی جلب اینکان آرناود اختلالی حاضرده ترکلرنک جدی حرکتلری گوزل

پلانیلری و عاقلانا سیاستلری آرفاسنده یغشوق باصندی، ترکیه حکومتی آرنوادلرغه اون اون بیش کون مدت ویروب معلوم وقت طرفنده آرنوادلر قورا۔ للرینی طاشلاب عرض صداقت ایتسه لر آنلرغه، عفو عمومی ویره چکنی بیان ایتدی.

آرناود اختلالینک باشنده تورا تورغان مشهور عیسی بولاتیناس ایک اول اوزی سلطان حضور۔ ینه باروب هررض صداقت ایتمشدر. وبشفه لریده اطاعت ایتمکده لردر.

آرناودلرغه عفو عمومی اعلان ایتولدی هم۔ آنلر عفو عمومی بیک شادلانوب فارشی ایشلردر. دخی ترکیه حکومتی اختلالدن ضرر کورگان آرناودلرنگ حال و معیشتلرینی تائمین ایتارگه وعد ایتمش ایدی، بوکا دائر کامسیه تشکیل ایدیلوب استانبولده کامسیه اوز اشنده دوام ایتمکدر. بوندنصوگ توتقونده یاتقان آرناودلر اوز بیر۔ لرینه، یورت هم وطنلرینه فایتاریلوب عائله لری حضورنده راحت راحت عمر کیچره چکلردر.

هم ترکیه حکومتیک بر آز بو طرفدن طنچلاب داخلی ایشلرینی فاریه جق هم یمن اختلالینه دائر بیل باغلاب تدبیر و چاره لرینی کوره چکدر. آرناود اختلالینک باصلوی، ترکیبانی یوتا۔ رغه تورغان بر نیجه حکومت که گنه اوگفایسزراق راق بولغاندر، ضرر یوق. آرناودلرغه.

آرناودلرغه اصلاح حقنده اییون باشلارنگ شیخ الاسلام حضرتلری نعت ریاستنده مینسترلرنگ مجلسلری بولوب توبانگی ماده لره قرار ویرمشلر: برنچی، آرناودلرغه فن اوقوتا تورغان مکتبلر صالوب اوز تللرنده اوقتورغه. اما قرآن شریفنی عربجه اوقتورغه، ایکنچی عسکر آلو اصوللرینی اوزگار تورگه، هم آرناودلرنی اوز وطنلرنگ خدمت ایتدورورگه در.

اوچنچی، محلی اداره لرغه آرناودلر نیک ممکن قدری کوبره ک فاشتورورغه در. دورتنچی، نالوغ، آلو صالو کبی ایشلرینی آرناودلرنگ اوزلرینه موافق ایدوب اصلا قیلورغه.

هر نه ایسه، ترکیه حکومتی آرناودلرنگ دقت و محبتلرینی اوزینه جلب ایدوب، قارا طاغ و آفستریه لردن صوندلر رغه غیرت ایده چکدر. آرناودلر.

غزته خبرلرینه کوره آرناودلرنگ بعضلری عفو عمومی ایچون گنه تمام رضا توگلر، بلکه آفتانومیه طلب ایتالر ایش. بوتقدیرده این کون مدتدنصوگ ترکیه آرناودلرغه فارشی دخی قیام ایده چکدر.



اورنبورغ خبرلری.

هوار نچار

شهر مزده بک کوب وقتلر دنبرو یغهور بولغانی یوق. هوار غایتده اسسی بولوب درجه حررت ۳۸ ایل ۴۰ آراسنده در. چوب و اولنار تمام کیبوت بتدی. کوندزلرده قزو بولدیغی کبی تونلرده ده هوا غایت برکاو بولوب طن وصولش ایچون فوق العاده آغردر.

مال آزیغی بک قیمت لنوب مالنگ بهاسی توشادر. زایوم حقنده

شهرنگ مالیه کامسیه سی شهر ایچون ۳ ملیون ۴۲۲ مگ ۷۱۸ صوم زایوم حاجت ایدیگی حقنده دوما غه دافلاد یصاله مشدر.

شهرنگ غیر منقول ایشیمیشوا سنی سنوی ۶۰٪ تولاب ۳۸ یلده ۴ آیغه برر زیملنی بانقه غه صالورغه حساب ایته لردر،

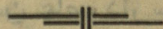
اداره دن جوابلر

قزل مسجدده طلبه دن عبدالقاهر ومیر حیدر ائفندیلره! ژورنال کوتاچک که یبرلمیدر. اولا ثمن کوندرگز صوگره یباریلور.

ناشری محمد ولی حسینف

محرری فیض خان داودف

Издатель Мухамедвалий Хусайновъ
Редакторъ Фаизханъ Даутовъ.



مهاج الدین شرف الدینف

مغازینو شهری اورنبورگک نازنر تیک تالچو ککه
 یارشو ۱۴م ۳۳نچی نومر لرد سوداسی اوپتاری
 هم و قلاب، یا شاکمیلنگان ماللر
 یاز هم جای گه مخصوص زاکاز ایتوب اشلاننگان
 ایبرار خاتون نزلر و بالالر اوچون هر صورطن
 هر فاصونک ایتک هم چیتکار، و ارشواوسکی شیبلیت
 لر استامول مانیری آمیر کانسکی شیغری نوی
 شیبلیت چیتکار هر فاصونک یا گامانیر کاوش چو ککه
 نولم لر هم قاره صاری کار یچنوی توسک ریز نوی
 کالوشلر هر تورلی صورطن کلپوش فس فالفاق
 کرتاشی یا گامانیر جفک هم قاره کول بورک ار
 طوی اسبابلری هر تورلی ماتیر به غه جفک ایلان
 چینگوب اشلاننگان مودنی نیناز لقلر فاروات جیما
 سی آیاق چرناری چالما هم پادنوص یارلغی قول
 اشی دستمال آش یارلق لر هر صورطن چالمالر
 هم باقر جیز هم نیکلوی قهغانلر چن انجولر چن
 انجوا ایلان چینگوب اشلاننگان کلپوش هم فالفاقلر
 فالفاقده مختصر فرانسوزسکی بر لیانت فاش
 لر وغیری کوب نورلی ماللر
 مذکور ماللری بشقه سوداگر لر گه قاراغانده غایت آرزان
 صاته مز چیت شهر دن صور اوچی محترم مشتریله صانو اوچون
 کوبلاب یا گامانیر اوچون صومنه ۲۵ زادانکه ایلان کاننور
 یا که بوچطه آرقلی توققسز بیرهم پراوز حقی مشتری دن
 نالوز زادانکه سن بیرامی مارقه سن خطقه جواب قایتار لوی
 Оренбургъ Мингазетдину Шарафутдинову.

**ШВЕЙНЫЕ МАШИНЫ
 КОМПАНИИ ЗИНГЕРЪ**

ПРОДАЮТСЯ
 ИСКЛЮЧИТЕЛЬНО ВЪ СОБСТВЕНН. МАГАЗИНАХЪ КОМПАНИИ.

РАЗСРОЧКА
ПЛАТЕЖА

1
ОТЪ РУБ.



ШВЕЙНАЯ МАШИНА
КОМПАНИИ ЗИНГЕРЪ

РУЧНЫЕ
МАШИНЫ

25
ОТЪ РУБ.

КОМПАНИИ
ЗИНГЕРЪ
МАГАЗИННАЯ ВЫВѢСКА.

ОСТЕРЕГАЙТЕСЬ
ПОДДЕЛОКЪ. МАГАЗИНЫ ВО ВСѢХЪ
ГОРОДАХЪ ИМПЕРІИ.

کامپانیا زینگیر نیک تسکو ماشینلری

یالغز اوز مغازلر -
 نیکه صاتلادر. راز صروچقه غه بر صومدن باشلاب
 ویریلدر. قول ماشینلری ۲۵ صومدن باشلاب
 یوقاری
 بزم مغازه لر مز مملکتنگ هر بر شهر لر نده وارد.
 پاددیلسکه دن صافلانگر

ارنبورغده تارغووی دوم

ظریف حبیب اللین اوغللری ایله وشرکاسینک
 قزان رتند، تالچو ککه قارشو - اۆلده سعیدیف فیر
 ماستده بولغان مغازینده
 سوداسی اوپتاری هم و اقلاب
 هر تورلی چیتک کارش کلپوش فالفاق هم
 ریزینوی کالوشلر.

باتینکله نو فیلر هم کافکاز چواک
 اری قاره کول هم جفک بورکلر
 چن اینجولر اینجو ایله چینگوب
 اشلاننگان کلپوش هم فالفاقلار
 یول ایچون مخصوص (هشه ورکا-
 تکوف اشی) چیمادان - صا کو ایاز
 هم قایشلر.

مغازینده فی ماللری بر مقدار زادانکه یباروب خط
 ایله صور اوچیلرغه توققسز بیریلدر.

Адресъ: Оренбургъ торговый домъ
 Зарифъ Хабибуллинъ съ СМІІ и К^о.

اورنبورغده "اورال" مسافر خانہسی

جمعیت اسلامیه نیک یائی صالنگان یورطنده کچن سنه انچی
 آوغوستدن اعتبارا مسافر خانہ آچلدی کلنگان مسافر لر قبول
 ایدیلدر. نومیر لر مایلی بو یول لر ایلان غایت پاک و تمیز
 ایتوب بو یالدی. جلی برفلر ایرار و خاتونلر اوچون آیرم
 اوکغایلی ایتوب حاضرلندی. مسافر لر ایچون خادملر هر
 وقت حاضر و طیاردر. آشخانه ده مسافر لر اوچون هر تورلی
 آشلر حاضر لئوب کیرک ساعتلرنک بیریلدر. نومیر لر نیک
 آستند اورنبورغ مسلمانلر نیک قرائتخانه سی اولوب آوقو
 غه هوسلی مسافر لر اوچون هر تورلی کتاب، ژورنال
 وغز تهر مکمل درجه ده در. نومیر لر حسینفلر مسجدینه قار
 شی اولوب بازارغه یاقن بولغانغه سوداگر لر ایچون بیک
 اوکغایلی اورنده در. حرمتلو مسافر قوناقلرنک مرحمت
 ایتوب کیلولرن اوتنه مز.

احترام ایله حسین دونسکوی ز. خیر اللین وشرکاسی
 Адрес: Оренбургъ номера "Ураль" д. мусульм. благ. об.